



Kirchturmspitzen

Pfarrgemeinde Heilige Familie - Köln-Dünnwald/Höhenhaus

Notfalltelefon der Seelsorger
(24 h erreichbar) ☎ 0160 99890290

Seelsorger:

Pfarrer Pater
Ralf Winterberg ☎ 6002264

Pfarrvikar Pater
Gisbert Lordieck ☎ 6002264

Pastoralreferentin
Johanna Dudek ☎ 1680878-19

Pastoralreferent
Andreas Schöllmann ☎ 1680878-31

Gemeindereferentin
Anita Otten ☎ 9223917

Telefonzentrale der Gemeinde:
☎ 1680878-0
E-Mail: pastoralbuero@heilige-familie-koeln.de

SPRECHSTUNDE mit Pater Ralf
Di 17- 18 Uhr CAFE mittendrin-Kontaktbüro
Do 17 - 18 Uhr Familientreff „Klamöttchen“

Pastoralbüro Heilige Familie, Lippeweg 29
Mo 9 - 15 Uhr
Di, Mi 9 - 13 Uhr
Do 9 - 12 Uhr + 13 - 15 Uhr
Fr 9 - 14 Uhr

Kontaktbüros:
St. Nikolaus, Prämonstratenserstr. 74 b
Fr 9 - 12 Uhr

St. Johann Baptist, Im Weidenbruch 135
Büro im „Klamöttchen“
Do 16 - 19 Uhr

Büro im CAFE mittendrin, Berliner Str. 944
Di 16 - 19 Uhr

www.heilige-familie-koeln.de

CAFE mittendrin ☎ 2221970
Familientreff „Klamöttchen“ ☎ 1688768-0

Ehrenamtsentwickler
Burkhard Brücker ☎ 0221 1680878-24
im CAFE mittendrin ☎ 0221 2221970
E-Mail: ehrenamt@heilige-familie-koeln.de
Sprechstunde: nach Vereinbarung

Ehrenamtsbetreuung „Flüchtlingsarbeit“
Gabriele Dein ☎ 0221 1680878-29
E-Mail: gabriele.dein@heilige-familie-koeln.de

Ausgabe: 43+44/2017 vom 21.10. – 05.11.2017

Am 21./22.10. halten wir die Kollekte zum Weltmissionssonntag
Am 02.11. halten wir Kollekte für die Priesterausbildung in Osteuropa
Am 04./05.11. ist die Kollekte für die Büchereien in der Gemeinde bestimmt

Stimme, die Stein zerbricht – Das Lied des Monats November (GL 417)

Eine Neuerung des aktuellen Gotteslobes ist ein eigenes Kapitel für die Psalmen: Unter den Nummern 30 bis 80 finden sich die 150 Psalmen des Alten Testaments inkl. passender Kehrverse. Dies trägt der Bedeutung dieser Verse als Dokument einer langen Glaubens- und Gebetstradition Rechnung.

Das Lied des Monats **Stimme, die Stein zerbricht** ist ein Psalm des 20. Jahrhunderts. Der Text stammt vom schwedischen Pfarrer Anders Frostenson (1906-2006), der die Psalmtradition der schwedischen Kirche als Theologe und Dichter neu begründet hat. Er war an der Herausgabe verschiedener Psalter (Psalmbücher) beteiligt und hat zahlreiche Texte beigesteuert. In deutscher Übersetzung ist bei uns auch sein Lied „Herr deine Liebe ist wie Gras und Ufer“ bekannt. 1977 gründete Frostenson sogar eine Stiftung, die die Entwicklung von Hymnen und den internationalen Austausch von Kirchenliedern fördert.

Der Liedtext folgt einer traditionellen Psalmform: Jede Strophe besteht aus zwei Versen. Der zweite Vers führt den ersten Vers inhaltlich weiter aus.

Stimme, die Stein zerbricht, kommt mir im Finstern nah, jemand der leise spricht: Hab keine Angst ich bin da.

Musikalisch wird diese Zweiteiligkeit unterstützt, da sich jeder Vers auf zwei Takte verteilt. Ungewöhnlich für einen Psalm ist, dass dieser hier ohne die Anrufung oder Nennung des Namens Gottes oder Christi auszukommen scheint. Stattdessen ist von „einer Stimme“ die Rede, die zu uns spricht und sich als „ich bin da“ zu erkennen gibt. Diese ich bin da-Formulierung weist auf eine Szene des Alten Testaments: Als Gott Moses im brennendem Dornbusch erscheint, fragt er nach seinem Namen und Gott antwortet ihm „Ich bin der „Ich-bin-da““ (2. Mose 3,14). Allein auf Grundlage dieser „Legitimation“ soll Moses das Volk Israel aus Ägypten herausführen, was uns aus heutiger Sicht äußerst mutig erscheint.

Nichts Schriftliches, nichts Sichtbares, nichts Nachweisbares, stattdessen Zuhören und in sich Hineinhören. In diesem Sinn steht das Lied des Monats ganz in der Tradition des Gottvertrauens.

Eva Schütz

Dieser Beitrag entstand auf Anregung des Förderkreises Kirchenmusik, der sich über Ihre Unterstützung freut – als Sänger/Sängerin, Mitglied oder Spender/Spenderin.





In diesen Tagen stoßen wir bei der Terminvorschau in den Kirchturmspitzen verlässlich wie jedes Jahr auf die Ankündigung des „**Martinssingens**“ durch den Pfarrverein Zur Heiligen Familie. Seit über 10 Jahren sind die (erwachsenen) Martins-Sänger - viele aus den Reihen des örtlichen Kirchenchores – in den Straßen unterwegs, um den Menschen eine Freude zu machen und für ein zentrales Anliegen des Pfarrvereins - die ideelle und finanzielle Unterstützung der „OT Haus der Jugend“ - um Spenden zu bitten, und das immer am 11.11.! Aber nicht nur die Besungenen freuen sich – noch größer sind Freude, Spaß und Zufriedenheit bei denen, die - mit leuchtenden Laternen und foliengeschützten Liedtexten in der Hand – an den Häusern entlang ziehen und singen, was die Kehlen hergeben – wohl wissend, dass hinter mancher Türe ein Tablett mit Gläsern schon bereitsteht, um mit dem Inhalt die Stimmbänder zu befeuchten und den Geist zu erfrischen! Doch manche Gläser bleiben ungeleert – und mancher Geldschein in der eigenen Börse: Immer wieder werden die Martins-Sänger nach dem 11.11. gefragt: „Wo seid ihr geblieben? – Warum habt ihr nicht bei uns gesungen?“ Die Antwort ist einfach: „Wir waren einfach zu wenige“. Je-

des Jahr könnte dieser schöne Brauch viel größere Kreise ziehen und viel mehr Menschen erreichen, wenn noch weitere Sangesfreudige dazu kämen und wir mehr Gruppen bilden könnten. Wie wäre es denn da zum Beispiel mit - - IHNEN? Nur Mut: Auch Pater Gisbert ist schon vor Jahren dazu gekommen und hat seitdem kein einziges Martinssingen mehr versäumt! Und ob Sie es nun glauben oder nicht (tun Sie es ruhig): Das Wetter war in fast allen Jahren gut bis zufriedenstellend, die Zeit vergeht wie im Fluge (so 2 ½ bis 3 Stunden ist man schon unterwegs) – und am Ende des Weges erwartet die Sänger/innen in der OT Haus der Jugend ein großer Tisch mit leckeren Suppen, Brötchen und (kölschen) Getränken sowie genügend Zeit, sich über die Erlebnisse an den Türen (und in den Häusern) auszutauschen. Helfen SIE doch auch mit, dass das Andenken an den Heiligen Martin von Tours und seine Menschenfreundlichkeit in den Häusern und Straßen von Höhenhaus weiter lebendig bleibt und kommen Sie zur Einteilung der Gruppen am 11.11. um 17:30 Uhr in die Kapelle der Amigonianer – viele werden es Ihnen danken, auch die Jugendlichen im Jugendzentrum neben der Kirche!
Thomas Nußbaum

Terminvorschau

Samstag, 21.10., 15:00 Uhr, Alten- und Krankenmesse unserer Gemeinde, Kirche St. Nikolaus

(Beichtgelegenheit um 14:30 Uhr)

In dieser Messe besteht die Möglichkeit zum Empfang des Sakraments der „Krankensalbung“. Eingeladen sind alle alten und kranken Menschen unserer Gemeinde und alle Menschen, die sich vom Empfang des Sakraments der Krankensalbung eine Stärkung für ihr Leben erhoffen. Im Anschluss findet noch ein gemütliches Beisammensein im Pfarrsaal statt.

Sonntag, 22.10., 09:30 Uhr, Jubiläumsfeier des Förderkreises Kirchenmusik, Zur Heiligen Familie

Im Oktober 2017 werden es 5 Jahre seit der Gründung des Förderkreises. Dieses kleine Jubiläum wollen wir mit der Gemeinde feiern! Wir beginnen mit der Hl. Messe und anschließend im Pfarrsaal gibt es zu einem kleinen Imbiss kleinere kammermusikalische Darbietungen aus den eigenen Reihen. Wir freuen uns besonders, wenn Sie sich an diesen Darbietungen aktiv beteiligen wollen! Bitte melden Sie sich in diesem Fall bei Michael Wurm an. Tel. 98860335 oder per Mail: michael.wurm@heilige-familie-koeln.de. Für den Förderkreis Kirchenmusik, Martin Hermanns.



Sonntag, 22.10., 17:00 Uhr, Rosenkranzandacht, Kapelle St. Johann Baptist

In den Rosenkranzandachten im Oktober wollen wir als Gesätze die „Ich bin Worte“ Jesu nach dem Evangelium von Johannes betrachten, meditieren und beten. An diesem Sonntag heißt es: „Ich bin das Brot des Lebens“.

Sonntag, 22.10., 11:00 Uhr, Hl. Messe mit Besuch des Chores aus St. Hildegard, St. Hermann-Joseph

An diesem Sonntag gestaltet der Pfarr-Cäcilien-Verein zusammen mit dem Kirchenchor St. Hildegard aus Leverkusen den musikalischen Teil der Heiligen Messe. Im Anschluss an die Messe werden wir im Hinblick auf unseren Liederabend am 29.10.2017 einige Lieder zu Gehör bringen.

Sonntag, 22.10. - Freitag, 10.11., Kunstausstellung - "Kreuz und quer - in der Kirche St. Nikolaus

Eröffnung: Sonntag, 22.10., 18:00 Uhr

Die KünstlerInnen der „ART FACTORY“ aus Köln-Dünnwald setzen sich auf ihre Art mit dem Kirchengebäude auseinander. Eine 900 Jahre alte romanische Kirche trifft auf kulturelle Werke unserer Zeit.

Freitag, 27.10, 19.30 Uhr Abend(b)rot, jetzt neu: Kirche Zur Heiligen Familie

Das Abend(b)rot zieht um in die Kirche Zur Heiligen Familie. Unter dem Titel „Maria und ihr Apple-MacBook“ schauen wir im Oktober in ungewohnter Weise auf Maria; ein zeitgenössisch verfremdeter Schnappschuss und doch vertraut. Im Anschluss: Verzäll bei einem Gläschen.

Samstag, 28.10., 18:30 Uhr, Messe mit Anschluss, St. Nikolaus

Die Gemeinschaft, die wir in der Hl. Messe mit Jesus erfahren, möchten wir auch nach der Messe mit Ihnen/Euch fortführen. Deshalb laden wir alle Messbesucher im Anschluss an die Messe in der Kirche St. Nikolaus zum Beisammensein ein. Wir freuen uns auf Ihr Kommen.

Sonntag, 29.10., 17:00 Uhr, Kirche St. Hermann-Joseph, Köln-Dünnwald; 900 Jahre Dünnwald!

Ein Jahr mit vielen Veranstaltungen, bei denen auch der Pfarr-Cäcilien-Verein nicht fehlen darf. Unter dem Motto „Wir singen Dir Dein Lied“ gestalten wir zusammen mit dem Frauenchor Herz Jesu/St. Hildegard aus Leverkusen unseren Liederabend. Einige musikalische Gäste werden den Abend abrunden und gemeinsam mit uns für einen klangvollen Hörgenuss „Ihrer“ Lieder sorgen. Der Eintritt ist frei, um eine Spende wird gebeten. Kurz zur Erinnerung: Aus den zahlreichen Wunschtiteln Ihrer musikalischen Favoriten haben wir eine Auswahl treffen müssen. Ob Ihr Lied dabei ist, werden Sie dann hören. Wir freuen uns auf einen schönen Abend.

Samstag, 04.11., 09:30 Uhr, offener Frühstückstreff, CAFE mittendrin

Wir sind nette Leute, die sich regelmäßig einmal im Monat zum Frühstück treffen. Neben Brötchen und Kaffee oder Tee und anderen Leckereien gibt es gute Gespräche. Wir treffen uns im CAFE mittendrin in Dünnwald, Berliner Str. 944.





Dienstag, 07.11., 14:00 Uhr, „Die flotten Nadeln“, CAFE mittendrin

Wir treffen uns zum Stricken. Gemeinsam Kreatives schaffen und dazu einen leckeren Kaffee oder Tee genießen. Strickbegeisterte sind herzlich willkommen.

Dienstag, 07.11., 15:00 Uhr, Café Regenbogen, St. Nikolaus

Herzliche Einladung an alle, die einen lieben Menschen verloren haben, zu einem zwanglosen Beisammensein.

Mittwoch, 08.11., 10:00 - 12:00 Uhr, Repair Café, Bürgerladen-Dünnwald

Wegwerfen? Denkste! Reparieren im Repair Café! Repair Café ist: z. B. gemeinsam kaputte Sachen zu flicken, bei einer Tasse Kaffee, unter fachkundiger Beratung. Wo? Im Bürgerladen-Dünnwald, Auguste-Kowalski-Str. 3

Mittwoch, 08.11., 17:00 Uhr, St. Martin, Kindergarten St. Johann Baptist

Alle Familien- und Gemeindeglieder sind herzlich zu unserem Martinsfest in der Kirche St. Johann Baptist eingeladen. Anschließend gehen wir gemeinsam zum Martinsfeuer. Dort gibt es gegen einen geringen Kostenbeitrag Kürbissuppe mit Brot, Glühwein für Erwachsene und Punsch für die Kinder. Bitte bringen Sie einen Trinkbecher mit! Unser Martinszug führt durch folgende Straßen: Weidenbruch, Jungbornweg, Quickbornweg, Höhenhauser Weg, Heimfriedweg, Jungbornweg und Honschaftsstr. Unsere Kinder freuen sich über bunt geschmückte und beleuchtete Fenster. Herzlichst das Kita-Team

Freitag, 10.11., 19:00 - 22:00 Uhr, Familienbande - VORLESE-ABEND, Kirche Zur Heiligen Familie

Wir lesen zusammen bei Kerzenlicht: Märchen, Krimis, Gruselgeschichten usw. In der Pause stärken wir uns ein bisschen bei einem gesunden Buffet, zu dem jeder etwas mitbringt. Um 21:30 Uhr ist ein Abschlussgottesdienst.

Montag, 13.11., 09:30 Uhr, Mit Leib und Seele, Kapelle der Amigonianer

Immer am 2. Montag im Monat möchten wir zusammen ein ökumenisches Morgenlob halten. Danach geht es zum gemeinsamen Frühstück in den Pfarrsaal Zur Heiligen Familie. Kinder bis 2 Jahre sind herzlich willkommen! Zum Frühstück bringt einfach jeder etwas mit. Wenn jeder auch sein Geschirr mitbringt, ist der Aufwand noch geringer. Gottesdienst muss nicht leise sein...!

Mittwoch, 15.11., 29.11., 13.12., 15:00 Uhr, PC und Kaffee, CAFE mittendrin

Sie sammeln Fotos im PC? Sie schreiben Mails und haben dazu Fragen? Wie wollen Tipps zur PC-Sicherheit? Und Sie wollen eine gute Tasse Kaffee dazu trinken? Gisbert Siegart steht Ihnen mit Rat und Tat zur Seite und das Team vom CAFE mittendrin bedient Sie gern. Bringen Sie bitte Ihren Laptop, Ihr Tablett oder Ihr Handy mit.

Samstag, 25.11., 14:00 – 17:00 Uhr, Sonntag, 26.11., 10:00 – 17:00 Uhr, Adventsbasar, Zur Heiligen Familie.

Wieder findet traditionell im Pfarrsaal der Gemeinde Zur Heiligen Familie, Lippeweg 29 ein Adventsbasar mit Cafeteria und Trödel/Flohmarkt statt. Entdecken Sie: Selbstgemachtes, Kunsthandwerk, Geschenke, Trödel und Feines: Kaffee, Kuchen und Waffeln Zusammensein und Gemütlichkeit .Samstag mit gemeinsamen Ausklang und Glühwein. Kuchen Spenden können wie immer am Sonntagvormittag im Pfarrsaal abgegeben werden. Wir freuen uns. Das Basarteam.

Samstag, 25.11., 17:00 Uhr, Cäcilienfest, Kapelle St. Johann Baptist

Die Freunde des (ehem.) Kirchenchores feiern aus Anlass des Cäcilienfestes in der Kapelle von St. Johann Baptist eine Heilige Messe. Dazu sind auch alle Pfarrangehörigen herzlich eingeladen. Im Anschluss daran treffen sich die Chorfreunde im Pfarrsaal von St. Johann Baptist.

Mitteilungen:

Familientreff Klamöttchen

Wir nehmen Ihre gut erhaltenen Kinderartikel für Sie in Kommission und verkaufen diese zu fairen Preisen. Neben Kinderkleidung bis Größe 158, nehmen wir auch gerne Kinderwagen, Fahrräder, Roller, Bobbycars etc. in Kommission entgegen. Über eine Spende freuen wir uns immer! Familientreff Klamöttchen, Im Weidenbruch 135, 51061 Köln, E-Mail: team@familientreff-klamottchen.de oder Tel.: 0221 16887680

Für die am 11./12.11. anstehende **Pfarrgemeinderatswahl** haben wir in allen Kirchen Anträge auf Anerkennung der Wahlberechtigung ausliegen. Hier können Sie sich eintragen, wenn Sie im Erzbistum Köln, aber **nicht** in der Gemeinde Heilige Familie wohnen, jedoch an der Wahl in unserer Gemeinde teilnehmen möchten. Ebenfalls liegen Anträge auf Briefwahlunterlagen aus. Bitte bei Bedarf ausfüllen und im Pastoralbüro abgeben.

Feststehende Termine/Veranstaltungen:

Kleiderkammer Holzweg 1, 51069 Köln	montags von 9 - 11:30 Uhr	größere Mengen anmelden unter: Tel. 607375
Stillcafé im Familientreff „Klamöttchen“	jeder 2. Donners- tag im Monat 10:30 - 12 Uhr	Kontakt: Kerstin Jansen, hebamme@unitybox.de
Seniorenbera- tung Hr. Hauser	dienstags von 14 - 15 Uhr	CAFE mittendrin
Kochen für Männer Dieter Faßbender	letzter Dienstag im Monat	CAFE mittendrin Anmeldung erbeten: Tel.: 0163 6867170
Taize-Gebet	jeden 2. Mitt- woch im Monat	Kapelle von St. Nikolaus
Seniorenclub HJ	montags, 14 Uhr	Pfarrheim St. Her- mann-Joseph
Seniorenclub N	mittwochs, 14 Uhr	Pfarrheim St. Nikolaus
Frauengottes- dienst	3. Donnerstag im Monat, 15 Uhr	St. Hedwig
Von Gottes Wort berühren lassen	1. Dienstag im Monat, 19 Uhr	Familientreff Klamöttchen
Seniorenmesse	3. Mittwoch im Monat 16 Uhr	Johanniter-Stift
Rosenkranz	mittwochs, 14.30 Uhr	St. Johann Baptist
Seniorentreffen	freitags, alle 14 Tage 15 Uhr	St. Johann Baptist
ehem. Kirchenchor St. Nikolaus	1. Montag im Monat, 18 Uhr	Pfarrheim St. Nikolaus

Gottesdienste vom 21. Oktober bis 29. Oktober 2017 – Gemeinde Heilige Familie

Samstag, 21. Oktober		
8.30 Uhr	Kapelle Amigonianer	Laudes + Hl. Messe (Amigonianer)
15.00 Uhr	Kirche St. Nikolaus	Alten- und Krankenmesse, vorher um 14:30 Uhr Beichtgelegenheit (CS, RW)
17.00 Uhr	Kirche St. Hedwig	Hl. Messe, anschl. Beichtgelegenheit (WM)
17.00 Uhr	Herz-Jesu-Stift	Hl. Messe (Pfr. Schneider)
Sonntag, 22. Oktober		
29. Sonntag im Jahreskreis		
L1: Jes 45,1.4-6 L2: 1 Thess 1,1-5b Ev: Mt 22,15-21		
9.30 Uhr	Kirche Zur Heiligen Familie	Hl. Messe Festmesse zum fünfjährigen Jubiläum des Förderkreises Kirchenmusik (GL)
11.00 Uhr	Kirche St. Hermann Joseph	Eucharistiefeier mit Kinderkatechese in der Kapelle (WM)
17.00 Uhr	Kapelle St. Johann Baptist	Rosenkranzandacht "Ich bin das Brot des Lebens"
Montag, 23. Oktober		
8.00 Uhr	Kapelle St. Johann Baptist	Morgengebet
17.00 Uhr	Herz-Jesu-Stift	Hl. Messe (Pfr. Schneider)
Dienstag, 24. Oktober		
9.15 Uhr	Kirche St. Hermann Joseph	Hl. Messe (CS)
19.00 Uhr	Kapelle St. Hedwig	Hl. Messe (RW)
Mittwoch, 25. Oktober		
9.15 Uhr	Kapelle Amigonianer	Hl. Messe (JG)
17.00 Uhr	Herz-Jesu-Stift	Hl. Messe (CS)
Donnerstag, 26. Oktober		
19.00 Uhr	Kapelle St. Johann Baptist	Hl. Messe (RW)
Freitag, 27. Oktober		
9.15 Uhr	Kirche St. Nikolaus	Hl. Messe (RW)
19.30 Uhr	Kirche Zur Heilige Familie	Abend(b)rot (GL)
Samstag, 28. Oktober		
Hl. Simon und Hl. Judas, Apostel		
17.00 Uhr	Kirche St. Hedwig	Hl. Messe, anschl. Beichtgelegenheit (RW)
17.00 Uhr	Herz-Jesu-Stift	Hl. Messe (Pfr. Schneider)
18.30 Uhr	Kirche St. Nikolaus	Hl. Messe, anschl. Beichtgelegenheit (WM)
Sonntag, 29. Oktober		
30. Sonntag im Jahreskreis		
L1: Ex 22,20-26 L2: 1 Thess 1,5c-10 Ev: Mt 22,34-40		
9.30 Uhr	Kirche Zur Heiligen Familie	Hl. Messe (GL)
11.00 Uhr	Kirche St. Hermann Joseph	Hl. Messe (RW)
17.00 Uhr	Kapelle St. Johann Baptist	Rosenkranzandacht "Ich bin der gute Hirte"
Offene Kirche St. Nikolaus		
St. Nikolaus – Prämonstratenserstr. 55	Samstag	: 14.00 Uhr - 16.00 Uhr
St. Hermann-Joseph – Von-Diergardt-Str. 40	Sonntag	: 14.00 Uhr - 16.00 Uhr
Zur Heiligen Familie – Lippeweg 29	(April – Okt.):	14.00 Uhr - 18.00 Uhr
Kapelle Amigonianer – Am Rosenmaar 1	Montag	: ---
St. Hedwig – Von-Ketteler-Str. 2	Dienstag	: 14.00 Uhr - 16.00 Uhr
St. Johann Baptist – Honschaftsstr. 339	Mittwoch	: 14.00 Uhr - 16.00 Uhr
Herz-Jesu-Stift – Auguste-Kowalski-Str. 49	Donnerstag	: 14.00 Uhr - 16.00 Uhr
	Freitag	: 08.00 Uhr - 10.00 Uhr
Offene Kirche St. Johann Baptist		
	Samstag	: 10.00 Uhr - 12.00 Uhr
	Sonntag	: 10.30 Uhr - 12.30 Uhr
	Montag	: ---
	Dienstag	: 10.00 Uhr - 12.00 Uhr
	Mittwoch	: ---
	Donnerstag	: 18.00 Uhr - 19.00 Uhr
	Freitag	: 15.00 Uhr - 17.00 Uhr
JD = Johanna Dudek, JG = Pater Johannes, GL = Pater Gisbert, WM = Msgr. Winfried Motter, AS = Andreas Schöllmann, AO = Anita Otten, CS = Pfr. Cornel Schmitz, RW = Pater Ralf		